

Landtag Mecklenburg-Vorpommern | Die Präsidentin | Schloss | Lennéstraße 1 | 19053 Schwerin

Seiner Exzellenz dem Präsidenten
der Europäischen Kommission
Herrn José Manuel Barroso
1049 BRÜSSEL
BELGIEN

Kopie

24. Juni 2013

Sehr geehrter Herr Präsident,

vom 2. bis 4. Juni 2013 fand im Landtag Mecklenburg-Vorpommern das 11. Parlamentsforum Südliche Ostsee statt.

Vertreter der Regionalparlamente von Mecklenburg-Vorpommern, Schleswig Holstein, Hamburg, Westpommern, Pommern, Ermland-Masuren, Schonen und Kaliningrad berieten im Schloss zu Schwerin gemeinsam mit Experten aus den genannten Regionen zu den Themenkomplexen „Erneuerbare Energien und Ausbau der Energieinfrastruktur“, „Tourismus“, „Integrierte Meerespolitik“, „Jugend im Ostseeraum“ und „Kultur“.

Eine besondere Rolle spielte im Rahmen des diesjährigen Forums die „Zukunft Europas“, die in einer Rede des Präsidenten des Europäischen Parlaments, Herrn Martin Schulz beleuchtet wurde, in der er auch die Bedeutung der Zusammenarbeit der Regionen im Rahmen der Europäischen Union hervorhob. Der Präsident zeigte sich beeindruckt von der anschließenden intensiven Diskussion mit den Parlamentariern der beteiligten Regionen sowie mit Schülern und Studierenden aus dem Land.

Zum Abschluss der Konferenz wurde eine Resolution angenommen, die ich Ihnen hiermit übermitteln möchte. Darin formulierten die Delegationen verschiedene Handlungsempfehlungen und Forderungen zu den beratenen Themenfeldern.

Ein besonderes Anliegen ist, dass die Förderung der touristischen Infrastruktur auch in der Förderperiode von 2014 bis 2020 möglich bleibt. In diesem Zusammenhang haben die Delegationsleiterinnen und Delegationsleiter aus Schleswig-Holstein, Hamburg, Mecklenburg-Vorpommern, Westpommern, Pommern, Ermland-Masuren und Kaliningrad ein gemeinsames Schreiben formuliert, das ich ebenfalls beilege.

Wie Sie wissen, ist der südliche Ostseeraum ein Wirtschafts- und Kulturraum, der in Europa eine Bedeutung weit über seinen Wirkungskreis hinaus hat und dessen Bedeutung für unser Land in der deutschen Ostseeratspräsidentschaft sehr deutlich geworden ist. Darum freue ich mich ausdrücklich, Ihnen heute die im Parlamentsforum erarbeiteten Dokumente zusenden zu können, die wir als wichtigen Impulsgeber für ganz Europa verstehen.

Ich darf Sie im Namen aller Delegationen bitten, sich für die Umsetzung sowohl der Resolution als auch der Anliegen des gemeinsamen Schreibens mit einzusetzen.

Mit freundlichen Grüßen

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Sylvia Bretschneider', with a stylized flourish at the end.

Sylvia Bretschneider

Anlage

Excellency,

From June 2nd to June 4th the 11th Southern Baltic Sea Parliamentary Conference was held in the state parliament of Mecklenburg-Western Pomerania.

Representatives of regional parliaments of Mecklenburg-Western Pomerania, Schleswig-Holstein, Hamburg, Western Pomerania, Pomerania, Ermland-Masuria, Skåne and Kaliningrad discussed together with experts from said regions topics ranging from renewable energies, development of energy infrastructure, tourism integrated maritime policy, youth in the Baltic Sea Region and Culture.

In this year's forum the future of Europe played a special role. In a speech held by the president of the European Parliament, Martin Schulz emphasized the importance of regional cooperation within the framework of the European Union.


The President showed himself impressed by the intense discussion with parliamentarians of the participating regions, as well as with students from the state. At the end of the conference a resolution was adopted which you find attached to this letter. Therein the delegations formulated recommendations and demands for the Baltic Sea Region on the stated topics.

A particular concern of the forum was the future support of touristic infrastructure for the upcoming funding period 2014 to 2020. In this context, the heads of delegation from Schleswig- Holstein, Hamburg, Mecklenburg-Western Pomerania , Western Pomerania , Pomerania, Ermland - Masuria and Kaliningrad have formulated a joint letter, which you find enclosed as well.

As you know, the southern Baltic Sea region is an economic and cultural space in Europe that holds importance far beyond its geographic domain. That is why I am very pleased to be able to submit to you the enclosed documents, which we understand as a vital contribution to Europe as a whole.

On behalf of all delegations I would like to ask you support our cause and help implement our requests manifested in the resolution as well as the joint letter.

Yours respectfully



Sylvia Bretschneider

Enclosure